



Paraguana Pelican



March 21, 1959

AMUAY REFINERY

VOL. III No 12

HAPPY EASTER

Hardly a day goes by that someone, somewhere, does not pray for another chance - or long for a fresh start. Many get it : Many don't - And few recognize their 'other chance', their 'fresh start' in the breath of daily dawn, or the subtle encouragement in the whispered promise of the moment. "Some day . . ." and "as soon as . . ." can be the very instant we are bridging.

Be that as it may, most of us feel there ought to be an appropriate occasion for a formal avowal of a fresh start, with a solemn dedication. Hence, midnight bells at the end of the year relieve us of past failures and regrets, and instil in us the birth of new hope - "a fresh start" swaddled in resolutions for the new year. And life goes on at yearly intervals: The calendar year, the church year, the school year, the fiscal year - We even have our very own personal and individual year, set off by each recurring birthday: Each one a manifestation of a "fresh start".

Enough of the year has passed to find us, for one reason or another, wishing for another chance, an injection of hope. We may already have failed at the start; so here again is a new opportunity to close a chapter on Good Friday with the burial of Christ, Our Lord, and rise with Him on Easter Sunday filled with new life, new resolutions, and the freshness of Spring in our hearts - launching us off to a brand new start.

The Pelican extends to the Amuay Refinery, its friends, and the community of Judibana, its best wishes for a very happy holiday in keeping with the spirit of the Easter Season, and much success throughout the ensuing portion of the year.

As Holy Week approaches, we think it timely to remind our readers, that during the holidays the beaches of this area will be over-crowded, since this is the time of the year when we find most people enjoying the seaside.

Due to the great number of people that will undoubtedly be present at all the beaches, we would like to remind you to follow carefully all safety precautions pertinent to sea bathing, especially on over-crowded beaches. This is particularly important where children are involved, an adult should accompany them at all times.

We can all enjoy the seaside, as long as we don't forget to take the precautions that should always be borne in mind.

OUR THOUGHTS ON THE MATTER

Judibana has developed into a responsible community of responsible residents, upon each of whom is vested the responsibility of managing his own affairs, and availing himself of the services offered by the community in much the same manner as in any other. Despite the fact that Judibana residents are expected to avail themselves of the services offered within the community, we notice that the Amuay Refinery has, from time to time, extended the courtesy of their assistance in an effort to make easier the residents' procuring certain services that normally elsewhere, he would have to procure through his sole efforts.

Not long ago, for instance, to satisfy the community's need for drivers' licenses, driving lessons were provided as well as instruction to prepare its members for drivers' tests at Coro. Spanish instruction is constantly given to the men and women of the community, which is of invaluable aid in passing the examination. This assistance is discontinued, once the community, shows, through decreased attendance at the instruction periods that it is no longer in need of help. Agencia America, through the courtesy of Creole, (Please see page 3 of this issue) does everything possible for the convenience of the aspirants, except taking the test itself.

It is as deplorable, therefore, as it is unnecessary, that notwithstanding the numerous facilities available at our finger tips, many members of our community are embarrassed on the public highway by traffic agents in the routine performance of their duties.

THE PELICAN WILL NOT APPEAR DURING EASTER WEEK.
Thank you

PLEASE EXCUSE:

Page 7 should read: Ed Lamb's pictures taken during a recent trip..... On the eve of her departure, Mrs. Coleman Wynne was feted... ..Bill and Joan Byers (seasoned island....) Page 8 - ... Plant and Moon 'Star' etc. Here is the drawing.:

Inasmuch as we couldn't translate Susie Nystrom's poem on p.5., we wish to call your attention to "Inventario Galante" by A.Machado (Spanish writer) on p.5 of the Spanish edition.

RELIGIOUS NEWS

ROMAN CATHOLIC - Father Rufino Sánchez, Pastor

Las Piedras - Sunday Mass at 7:30 a.m.

Judibana - Church of Christ the King

Daily Mass at 6 and 6:30 a.m. (There will not be a 6:30 a.m. mass when the priest is called upon to celebrate mass at Los Taques or elsewhere.)

Sunday Mass at 7, 8, and 10 a.m., and at 5 pm with Benediction of the Blessed Sacrament.

Confessions: Saturdays at 5 p.m., and on eves of Holy Days of Obligation and First Fridays, also at 5 p.m. The Pastor will also hear confession outside of the regular hours, and may be reached in his office, or residence, on the Church grounds.

Masses, Baptisms, Weddings, Enthronement of the Sacred Heart, Extreme Unction, Funerals, Visits to the Sick at any time, may be arranged for at the Pastor's Office, or at his residence.

- - - - -

March 22 - Palm Sunday

Masses at 7-8-10 a.m., and 5 p.m.

The Palms will be blessed at the 10 a.m. Mass. Each person should try to bring his own palms, which may also be coconut palms, or part of any tree, as long as it is green and has leaves, and if it is an olive tree, so much the better.

March 23-24 and 25: Mass at 6 and 7 a.m. Rosary and preparation for Confession and Communion at 7:30 p.m.

March 26 - Holy Thursday - Institution of the Holy Eucharist. (Nothing in the morning)

The ceremonies will begin at 5 p.m. with Solemn Mass during which Holy Communion will be given to the Priests present, and to other communicants as well. Following Mass there will be a Procession to the Blessed Sacrament at the Monument.

From 9 to 10 p.m. - Holy Hour - Guided by a Priest. All gentlemen of the parish are invited to attend the Holy Hour.

March 27: Good Friday - Adoration throughout the day.

At 3 p.m. - Sermon on the last Seven Words of Our Lord.

At 5 p.m. - Liturgical Ceremonies. After the Adoration of the Cross, the Blessed Sacrament will be transferred from the Monument to the Main Altar. Holy Communion.

(Continued next Column)

THROUGHOUT HOLY WEEK THERE WILL BE AN ENGLISH - SPEAKING PRIEST IN ATTENDANCE.

- - - - -

UNITED CHURCH OF AMUAY - Rev. Hugh Outtersen

Sunday - March 22nd - Palm Sunday

9:15 a.m. - Sunday School

10:30 a.m. - Sermon: "Hallelujah!"

5:00 p.m. - Youth Fellowship -
Led by Betty Amos

Monday- 7:30 p.m. - Adult Choir Rehearsal, preparing for Wednesday's Musical Program.

Wednesday- (Day of the Annunciation)

8:00 p.m. - The Easter Story in Music
Adult chorus under the direction of Mrs. John Long, at the Community Center. Refreshments follow by Ladies Circle.

Maundy Thursday

8 p.m. - Communion Service at Community Center. Meditation by the Pastor - "Symbols of Our Lord"

Good Friday

10 am - Junior Choir Practice

8 p.m. - Special Good Friday Worship Service at Community Center, Message by the Minister: "The Last Words of Jesus"

Easter Sunday - 6 a.m. - Easter Dawn Service at Little Dock Beach, Adaro. Youth Fellowship will participate. Message by the Minister - "My Redeemer Liveth"

7 a.m. - Breakfast served at Little Dock by the Ladies Circle.

9:15 a.m. Sunday School at Community Center

10:30 a.m. Easter Worship Service - Sermon Topic: "Death Where is Thy Sting?"
Special Music.

ROMAN CATHOLIC (continued)

March 28: Holy Saturday - Confessions all through the day. Ceremonies begin at 10 p.m. with Blessing of the Fire and end with Solemn Mass at MIDNIGHT. Holy Communion. The persons who attend this Mass will have fulfilled their obligation of hearing mass, and those who have received Holy Communion may not repeat Holy Communion throughout Sunday.

March 29: EASTER SUNDAY - Masses 8-10- & 5pm

THROUGHOUT HOLY WEEK THERE WILL BE AN ENGLISH SPEAKING PRIEST IN ATTENDANCE.

TODAY AT AMUAY BAY

The Monthly Supervisors' Meeting in Spanish was held in the main conference room on Monday, March 9th. The Refinery Manager presented a talk with Vu-Graphs on How Amuay Did in 1958, to a group of Spanish-speaking staff personnel.

- - - -

The circumferential refinery bus route was initiated as planned on Thursday, March 12th. Three buses are used on the 7 a.m. and 4 p.m. pick-up and two buses on the 3 p.m. and 11 p.m. pick-up.

- - - -

The Plan de Vivienda appears to be maintaining its usual interest with three additional applications to participate having been received during the past week.

- - - -

On Tuesday, March 10th, Dr. Hernandez del Gallego, Head of Shell's Medical Department in Caracas, accompanied by the Chief Physician of Shell's Cardón Refinery and a representative of their Industrial Relations Department, visited Amuay and expressed a desire to see the facilities of the new hospital here. After they had been taken on a tour of the hospital by the Medical Group Head, the visitors mentioned that they were studying the possibility of using some of the beds for their staff personnel on the same basis as they are now using the Cardón Hospital, and asked if they could be given any information to assist them in their studies. The Medical Group Head referred them directly to the Society of Catholic Medical Missionaries.

- - - -

One batch of pipeline enamel was drummed during the week.

/ - - -

Deliveries of various lube were made to Guacara and Ciudad Bolívar during the week.

- - - -

The Blending and Packaging Section operated smoothly during the week. Esso Flushing Oil, Esso Gear Oil and Esso Extra Motor Oil 10-20-30 were blended and packaged.

- - - -

On March 12th and 13th Amuay was host to the Manufacturing Technical Committee Progress Meeting with thirteen visitors from abroad in attendance representing affiliates with operations in the United States, Colombia, Peru, Cuba, and Aruba. The Cariquito Refinery and Caracas Refining Department were also represented. This was the second of a series of three meetings, the first of which was held in Cartagena on March 9th and 10th, and the concluding session scheduled to take place in Aruba on March 16th and 18th.

- - - -

On March 13, 1959, the Director of "Tránsito Terrestre" throughout Venezuela announced in the Caracas press that the extension of time granted for the registration of vehicles terminated on March 15th, and therefore, after midnight no vehicles would be permitted to transit without this year's license plates. Nevertheless, as of March 15th, an additional extension of 21 days would be granted to the States of Anzoátegui, Aragua, Bolívar, Falcón, Lara, Mérida, Miranda, Táchira, Zulia, and the Delta Amacuro Territory.

- - - -

Should you need to obtain a Venezuelan Driver's License, you may contact Mr. Juan Guadamuz, at the Agencia América, for copies of the Traffic Law and Regulations, as well as study material in English and Spanish. It is very important to become familiarized with the contents of the Signalling Manual, and it is suggested that the written material be studied in both languages. Some may wish to study in English and make immediate reference to the Spanish text whenever a question suggests itself.

The examination is given at the State Traffic Inspectorate in Coro, and consists of three parts: Written (30 minutes) - Oral (10 minutes) - and finally, a Road Test. A knowledge of Spanish, particularly insofar as traffic terminology is concerned, is necessary.

A special medical certificate is also required (its cost is \$ 20.), and these are available at the drugstores. The medical examination can be performed by our Medical Group.

The Agencia America will make arrangements for transportation to and from Coro, as well as for having your picture taken by the Reproduction Section of the Refinery's Executive Services Group, prior to the date scheduled for the test. It is advisable to go to Coro in groups of no less than three (3) persons inasmuch as the examiner normally requires about twice that number of applicants to administer the test. The Examination Fee is \$ 30, which is not refundable in case of failure. A new test will not be given until at least 1 month has elapsed after the previous one. The license itself costs \$ 100. (Total expenditure amounts to \$ 150.)

Based on past experience, the trip to Coro may take all day, and plans should be made accordingly.

Driving without a Venezuelan Driver's License is a LEGAL OFFENCE, and the fact that one has a stateside, or other foreign license, in no way alters liability to fine and/or imprisonment.

Applicants for licenses MUST BE AT LEAST 18 YEARS OF AGE.

- - - -

"STRICTLY FOR OPERA LOVERS"

The Opera is a dramatic spectacle wherein great settings, luxurious wardrobes, and a good deal of action mingle with the voice's musical notes to the accompaniment of the orchestra - sometimes interspersed with ballet and exquisite choirs. Thus it has been said that Opera is the Master - piece of Music, since it contributes to Music all of its resources, giving the spectator a truly delightful experience.

The Opera dates from Medieval times, since musical accompaniment took part in mystery and miracle plays, and the troubadours used it in their pastorales. At the beginning, it was a sort of drama, of limited and poor action, used extensively by churches in Spain in liturgical representations. Its main characteristic at that time was its ostentatiously luxurious wardrobe, that in itself sufficed to attract numerous devotees.

But true opera, in the sense of differing in expression from music proper, first developed in Florence towards the end of the renaissance, the only representation of the time worthy of mention being "Euridice", composed for the wedding of Henry IV and Catherine of Medici in 1600.

Towards the end of the Seventeenth Century, opera houses were established in various parts of Italy and France, as well as Vienna and Hamburg, and one of the oldest in Germany was constructed in Bayreuth, a small city that later became famous by reason of its having been adopted as the center of the Wagner festivities.

In Italy three cities became very well known for their schools of music: Rome perfected choir singing; Naples developed the "Bel Canto" - i.e., the art of singing; and Venice was celebrated for developing the instrument phase.

Later in 1776, the "Scalla de Milán" was constructed, and became the opera house giving most renown to its singers, inasmuch as true artistic qualities are required in order to perform at this theater. Its equivalent in New York is the Metropolitan Opera House, and both have represented the artists' greatest aspiration, for triumph in one of these will open the doors of fame and the greatest opera stages throughout the world.

The success of the Opera as a musical expression has been insured by master composers, good "librettos" and the background of fiction upon which they have been based. The composers have been men of great genius and talent, because it is an arduous and painful task to assemble all the facilities offered by musical art into a composition, usually lengthy, that will constantly hold the interest of the spectator. Variety is the most indispensable quality, and the one that is to be handled with the greatest skill in order to achieve the effect that the music should produce in its listeners.

The "librettos" were based on famous masterpieces of world literature, such as Shakespeare's Othello; Alexandre Dumas' "La Dame aux Camellies"; Victor Hugo's "The King is Amused"; which, in turn, inspired Verdi's Othello, La Traviata, and Rigoletto, respectively. Others are based on romances of the epoch, such as Madame Butterfly, and Tosca, by Puccini; while still others are based on mythological rites - such as most of the works of Wagner, and Gounod's Faust.

Dario Pisani

UG

by Nigel Lindsay

Ug sat outside his cave contentedly munching a dinosaur bone. "Hey Ho!" he thought. "It's Spring again. The snows are gone, the sun is warm on my belly and it's good to be alive. Hooray for Springtime!" Alas, his joy was short-lived.

"Yakkyakkyak!" screeched his wife, who was busy spring-cleaning the cave. This meant, "Why can't you go out and hunt meat like the other men? Why I married a scrawny weakling like you I can't imagine. All you do is sit and chip away at bits of stone all day long while I work my fingers to the bone." For Ug was the tribe's letter writer. If anyone wanted a letter written they would go to Ug, for they were an illiterate lot. Ug would chip out the message on a stone slab, and off they would go to deliver it. Next day the recipient would bring it back to Ug so that he could read it out loud to them, for as I said they were an illiterate lot.

For this work he charged so many sabretoothed tiger steaks, or a couple of roast pterodactyl legs and thus he was able to feed his wife and kids, for as she has already pointed out he was a scrawny weakling and not very good at hunting and such dangerous pursuits. Unfortunately it was rather a slack time for letter writing just now and she was hungry, and consequently bad-tempered.

"Eeek-garrroo!" she added, which meant, "Man, you've eaten the last bone, and I'm starving!" Ug smacked his lips and shrugged his shoulders. "Aaaarkk!" he said, which meant something not very nice. That night she complained about her gnawing pangs of hunger. "Gruuuue!" he replied, which meant, "It can't be helped, dear, people are not sending any letters these days and business is on the rocks."

Then a strange thing happened. Normally she would have filled the long night hours with yammering and sobbing, but instead she just lay there quietly thinking. The silence was uncanny. So uncanny that Ug offered up a

TO WHOM OUR THANKS WE GIVE
by Susie Nystrom

A ray of light from the lordly sun,
Blesses the earth so clean;
And birds and beasts and fish and fowl
Awake in the forest green.

The mist bows low and takes its leave,
Before the sun so bright;
And deep blue lakes reflect the sky
And all its glorious light.

A sweetly fresh and friendly breeze
Comes through the virgin woods;
And o'er the lakes and hills and fields
Inciting playful moods.

Magnificent flowers nod their heads
Surveying the beautiful realm;
And offer up their precious fruits
To all who would desire them.

The sky's above, the lake below,
The forest is all around;
To make men feel like lordly kings
With beauty for a crown.

But to whom are we to give our thanks
For all this peaceful splendor?
For freedom, friends, our daily bread
And family love so tender?

For all the gifts which we receive
Throughout each day we live?
We owe our love to God above
And to Him thanks must give.

- - -

(Lovely thoughts, indeed, for a seventeen-year-old girl)

DON'T QUIT

When things go wrong as they sometimes will
When the road you're trudging seems all uphill
When the funds are low and the debts are high
And you want to smile but you have to sigh
When care is pressing you down a bit
Rest if you want, but don't you quit!

Life is queer with its twists and turns
As everyone of us sometimes learns
And many a failure turns about
When he might have won had he stuck it out
Don't give up though the pace seems slow
You may succeed with another blow

Success is failure turned inside out
The silver tints of the clouds of doubt
And you can never tell how close you are
It may be near when it seems so far
So stick to the fight when you're hardest hit
It's when things seem worse that you must not quit!

By Whom?

.....UG by Nigel Lindsay (cont.)

silent prayer to the Storm God. Little did he know that within her grey matter an idea was taking shape - a thing that would have such far-reaching repercussions as to affect our very present-day civilization.

"Oinkk!" she cried, which meant, "Get up, you lout, and get your slab of stone and your flint and write what I am about to dictate. It's time someone used their brains around here."

She poked the dying embers to life, and in the flickering firelight he set to work; chip, chip, chip. Later, under the rays of a primeval moon, he set out with the finished message under his arm and made for the cave of Grunch, a neighbor, and set it down outside, then stole quietly away.

Next morning they sat in the brilliant sunshine and watched the excited figure of Grunch scrambling up the hillside, the slab of stone under one arm, a large brontosaurus kidney under the other. He set down his burden breathlessly.

"Roooooh!" he exclaimed, which meant, "See here, someone has sent me a letter! Who can it be?" "Sluurp!" cried Ug, which meant, "As soon as the wife and I have breakfasted I'll read it to you."

He accepted the luscious kidney and neatly divided it into two. Grunch shuffled impatiently as they devoured it with great relish. Finally Ug took up the stone slab and commenced reading aloud:

"Make seven copies of this letter and send them to your friends. Bad luck will dog the footsteps of him who breaks the chain . . ."

Grunch received this news with dismay. For a moment his primitive mind shrieked defiance, but dark superstition won in the end. "Phoomph!" he croaked, which meant, "Oh, well, you'd better do me seven copies I suppose. I'll go hunt you a pterodactyl."

Ug and his wife watched him trudge dejectedly down the hillside and disappear into the fern forest.

"Kkaw!" chortled Ug, which meant, "Plenty of work from now on. With Man's brawn and Woman's brain the Human Race will go far."

- - - -

MIDDLE DISTILLATES

by Jesse Jackson

The term "middle distillates" is used to refer to all the products which are obtained from the middle of crude oil. Top, middle, and bottom; or light, middle, and heavy, are terms used to refer to parts of crude oil according to the temperature at which they boil. Middle distillates are all products boiling from about 350° F to 725° F.

Usually, middle distillate products are "straight run" products. This means that they are obtained directly from the crude oil by distillation and that no further processing is required to improve their quality. However, in some cases, certain crudes do not make good quality straight run products and further processing is required.

Here at Amuay we make both straight run middle distillates and processed middle distillates. We make kerosene which contains compounds boiling from 350° F to 550°; heating oil which boils from 350° to 675° F; and Diesel fuel, which boils from 350° to 725° F. Additionally, we make a special low-priced Diesel fuel for ships.

Our kerosene is made very simply. We get it from one of the sidestreams on the crude distillation columns. After a mild caustic wash, it is ready for sale, and is sent to storage tanks. The caustic wash is not considered a process. For this we use household lye dissolved in water to clean up the kerosene and remove traces of compounds which would cause it to darken in color. Kerosene is used in lamps, stoves, and jet engines.

Heating oil is made much the same way as kerosene but usually there is more heating oil in crude and several sidestreams are mixed together to make it. Heating oil is shipped in large quantities from Amuay to practically all parts of Europe, Canada, and the U. S. on occasion. It's used for heating private homes, apartment houses, and large buildings. It can also be used as fuel for Diesel engines.

Diesel fuels are made in essentially the same way, but more careful blending is needed. We supply several grades of diesel fuel including low sulphur diesel which is a premium product and requires processing to lower the sulphur content. Sulphur in an engine fuel causes corrosion on more rapid wearing of the metal parts. Our crude oil has a rather high sulphur content. We have a new processing unit to remove sulphur from our premium diesel fuels. This we call a hydrofiner, which is a shortened word form for hydrogen refining. This unit is so small that you can't see it without going into the refinery area.

Diesel fuel is heated to about 600° F and mixed with hot gas containing lots of hydrogen. The two flow together through a catalyst. The hydrogen attacks the sulphur forming hydrogen sulfide. At one time or another, we've all smelled a rotten egg - The awful odor is hydrogen sulfide. After passing through the catalyst bed, the products are

cooled down, and the low sulphur diesel is put in storage tanks. The hydrogen sulfide is burned so as not to incur the wrath of the local residents and the government.

Compared to other petroleum products, middle distillates are relatively easy to make from our crudes. They are products that the average person hardly ever sees.

My grandfather used a lot of kerosene in his day in reading lamps. In the U. S. a lot of heating oil is burned to heat private homes but the users never see the oil. Incidentally, kerosene is almost water white while heating oil and diesel fuels are pale yellow in color.

- - - - -

AMUAY'S WOMEN'S CLUB

A meeting of the Executive Committees, outgoing and newly elected, was held at the home of Hilda Nystrom on Monday afternoon. During the discussions, following the business transactions, it was agreed that the Club President should appoint a chairman and a co-chairman. (One Venezuelan and one North American) for Welfare, Publicity, Hospitality, Membership, and Sunshine.

We are looking forward to a good year. Ladies, please join us and help make Judibana a more interesting and worthwhile community. We have plans for many new and useful projects.

COME - HEAR - MAKE SUGGESTIONS.

Let's have a real live Amuay Women's Club!!!!

ATTENTION

Sewing Classes for the members of the Women's Club will meet at Lois Cleaver's on Monday, March 23rd at 9 o'clock. 611 Avenida Zulia

PLEASE TELL YOUR FRIENDS

Who are not receiving their Pelican regularly that Lois Sferra will be happy to correct the irregularity as well as provide them with the current issue.

Available at Pelican Office from 2 to 3 p.m. (Community Center)

Or at home across the street.

Pelican Telephone: 630
Sferra Residence : 713

Gracias.

Soraya Josefina Campins Guevara, the lovely little daughter of Dr. Rafael A. Campins Iribarren and Mrs. Lucile Campins Iribarren, nee Guevara O. was baptized on Friday, March 13th, at the Church of Christ the King, in Judibana. Her godparents were Dr. Edgar Paz Gonzalez and Mrs. Gladys Pereira Paiva, nee Caruso. A small intimate reception was held at the residence of Dr. Paz Gonzalez, due to Mrs. Pereira Paiva's recent bereavement.

Amade Mercedes, daughter of Dr. Edgar Paz Gonzalez and Mrs. Paz Gonzalez, was taken to the baptismal font of the Church of Christ the King, in Judibana, by her godparents, Mr. John L. Walker, and Mrs. Walker. After the christening, there was a lovely party at the home of the Walkers, where after a delicious turkey dinner, the guests sang and danced to the strings of the guitars played by Dr. Beudilio Gonzalez Duran, and Dr. Gonzalo Vivas Bastida.

At a lovely dinner at the Rotary Club of Punto Fijo Antonio De Armas, Vicente Cupello, and Alirio Duque Sanchez were received into the organization.

On the evening of Tuesday, the 17th, Hugh and Irene Wynne entertained Dave Jones, Jersey's Assistant Chief Economist.

We were very pleased to read in the Caracas Journal this week that Cecil Burrell, Jersey Chief Economist, and former Creole Director has been nominated to the Board of Directors of SONJ.

Mr. Durward Wilkes from the Refining Department in Caracas spent Monday and Tuesday in Amuay.

On Wednesday evening, the Wynne's entertained again in honor of Paul Morgan, from Creole - New York's Public Relations, who recently arrived at Amuay on a brief training assignment.

Gertrude Breuillard's pupils gathered last Thursday morning at a Coffee in Claire Meyer's residence to say farewell to Mrs. Breuillard who is returning to Europe to reside in France.

There will be much gaiety over Cocktails and Dinner this evening at the Cambre's in honor of Lily and Edgar Paz Gonzalez who are soon leaving for the States, where Edgar is planning to undertake some additional studies in Medicine.

The scent of the Judibana flora, the tang of the sea, and even the acrid scent of the refinery's romance mitigated last Wednesday evening, by the far more compelling fragrance of the barbecue Ella McGee and Fran Forsman offered to a group of friends at Ella's home, honoring Gertrude Breuillard.

SALTY, SALTY, SALTY DOGS were re-que-te enjoyed on March 10th at Mabel Hewitts by friends of Mrs. Avis Howes, who is in Judibana visiting her daughter, La Verne Young. Mrs. Howes will be returning shortly to the States with La Verne and family, where the Youngs plan to enjoy their long leave. Everyone had such a marvellous time at Mabel's that they were still tearing themselves away at ten to twelve.

The Women's Club is looking forward to seeing Ed Lamb's pictures taken during his recent through the Soviet. Ed is back with us as Industrial Services Group Head, during Jay Alexander's leave in the States.

We wish to express our sympathy to the Alexanders in their bereavement over their loss of Myrian's father, who has recently expired after a long illness.

A lot of sleep was lost in Judibana this week when the bachelors 'en masse' gathered to send off the Paz Gonzalez's.

We almost wish some kind soul would steal our laundry basket full of clean clothes some morning before 7 a.m. as they did to José Luis and Maria Luisa Garcia the other morning. Hardly a stitch left in the house! Their "pernil de cochino" never tasted so good as when they discovered it had gone too.

On the eve of her departure, Mrs. Coleman was feted at a splendid dinner offered by Helen Johnson.

In a valliant effort not to miss any of their friends, Roma McGee and Tess Scisudone, Dessert-Bridged on two consecutive afternoons this week.

Dessert-Bridge was also enjoyed by friends of Alice Mae Cowan and Helen Lucek last Friday.

Bob and Sally Bonner are in from Caracas on a four months' assignment.

Bill and Joan (seasoned island hoppers) finally hopped off to Tobago last Sunday. Happy hopping! They're joining the Carrs.

Dr. Humberto López Castaño and Mrs. López Castaño, nee Isturiz, are established in their new residence at 431 Calle Caracas, where they are eager to welcome their friends

GOLF CLUB

"Beware the Ides of March" . . . we didn't either and when the day's play was over, Shell had won the Hammond Iron Matches . . . we can't blame it on the weather, because the wind blew just as hard for our opponents . . . the simple truth of Shell's victory lies in the fact that they played better golf than we did . . . at the end of the first nine holes which were played at Shell, the matches were even at six and six, with Sue Amos, Judy Sellers, Marie Gabriel, Jim Ross, Carl Robinson, and Max Cardwell holding advantages over their opponents... but on the afternoon round played here, we failed to hold our positions and Shell won by winning eight of the twelve matches . . . Marie, Jim, Carl, and Max posted winners for Creole, and the rest of us "should stand in bed"

Presentations followed the posting of the last match with Bob Gabriel introducing Mr. Talman Kinghorn, Manager of Hammond Latino-Americano, who introduced Mr. Pat Cramer, Vice President of the Hammond Iron Company . . . in presenting the Hammond Trophy to Mr. Jim Logan, Captain of the Shell team, Mr. Cramer spoke of "dedicated golfers who would play on a day such as this" . . . he was being kind, I'm sure, because he could have called us "crazy golfers" and been closer to the truth

However, the day was not completely lost, because Guy Smithson and his gang of liars took our Shell friends aside and taught them the finer points of "Liar's Dice" while Pierre Reynolds was putting the finishing touches to the barbecued chickens -- and what a spread with chicken, dirty rice, cole slaw, delicious baked beans, and garlic bread . . . it was a tremendous effort and the list of assistant chefs takes in just about every barbecue specialists in camp . . . Jack Beringer, Ben Elsen, Ed Johnson, Dick Eibl, Bud Parker, Jim Ross, Lyle Young, Hal Wendling, Jim Keller . . . with a big assist from the Ladies Auxiliary who served the food, and a special vote of thanks to Fae Reynolds who did the cooking - we haven't a count on how many were served, but there were 150 chickens halved and quartered, and not much left over at the end of the day.

The day's activities go into the books as a victory for Shell come September we will be out to bring the cup back home.

TIS A
A KET TAS
 KET

SEE HILDA NYSTROM FOR YOUR EASTER BAS-KET!!

Yes, the Easter Baskets have arrived. Please pick up your order before the Easter Eggs start hatching.

608 Avenida Zulia - Telephone No 553

Thank You.

LADIES GOLF - March 12th

Low Gross: Claudia Ross - 43

Low Net:

"A" Flight - Marie Gabriel - 37

"B" Flight - Jo Johnson - 41

"C" Flight - Peggy Weidler - 44
Peggy Hamond - 44

Winner of Blind Hole Event was Claudia Ross.

LADIES BOWLING

Teams	Points	
	Won	Lost
Pflugs Phollies	25½	
Half and Halfs	24	
BB's	23	
Lonesome Fours	22	
Shaggy Hags	16	
Knuckleheads	9	

High Individual Season: Eleanor Durett - 485
High Individual Game : Maxine Terrier - 188
High Team Series : Half and Halfs - 1651
High Team Game : Shaggy Hags - 588

This is the last game of the series until September. Heartiest congratulations to all players.

... Planet and Moon 'Star' Tonight
(including excerpts from the New York Times of March 11th)

Obviously the same sky that shone over North America, shone as well over Judibana last March 11th, and it had more than 'its usual glittery exhibition', that was not all sand - papered by the Paraguana breezes. While readers of the New York Times observed Venus and the Moon starring, we also were able to observe the conditions announced therein: "Venus.... and a thin crescent moon will put on a rare show in the western twilight sky tonight. If the sky is clear (as ours always is) Venus will be unmistakable as the brilliant evening star low in the West. The two-and-a-half-day-old moon, a slim arc of light will be very slightly above it and to the left." (Our moon and Venus were in the position shown below.) "..... The display will be unusual because Venus seldom comes as close to the moon as it will tonight. Today Venus approaches to within four minutes of arc of the moon and will be within a half degree during twilight. In more southerly latitudes the moon will actually cut the line of sight between earth and its sister planet."

JUDIBANA THEATER

CINEMA SCHEDULE

JUDIBANA THEATER

Sun. 22	3:00 p.m.	Flight to Mars	Marguerite Chapman	(A)
	5:00 p.m.	"El Enmascarado de Plata"	Victor Junco Crox Alvarado	(A)
	7:30 p.m.	Men Hunt	Don Murray	(A)
	9:30 p.m.	Cinemascope - Technicolor	Diane Versi	
Mon. 23	7:30 p.m.	Hidden Fear	John Payne Lita Milan Ann Neyland	(B)
Tue. 24	7:30 p.m.	Tarzan's New York Adventure	Johnny Weissmuller	(A)
	9:30 p.m.		Maureen O'Sullivan	
Wed. 25	7:30 p.m.	The Enemy Below	Robert Mitchum	(A)
	9:30 p.m.	Cinemascope - Technicolor	Curt Jurgens	
Thu. 26	5:00 p.m.	Reina de Reinas	(Religious)	(A)
	7:30 p.m.	The Miracle of Fatima	Gilbert Roland	
	9:30 p.m.	Technicolor	Angela Clark	
Fri..27	5:00 p.m.	The Silver Chalice	Virginia Mayo	(A)
	7:30 p.m.		Pier Angeli	
	9:30 p.m.	Cinemascope - Technicolor		
Sat. 28	7:30 p.m.	Tarzan's Fight for Life	Gordon Scott	(A)
	9:30 p.m.	Technicolor	Eve Brent	
Sun. 29	3:00 p.m.	Disney Festival		
	5:00 p.m.	Tarzán Contra el Mundo	Johnny Weismuller	(A)
	7:30 p.m.	Ten North Frederick	Gary Cooper	(B)
	9:30 p.m.	Technicolor	Suzy Parker	(B)
Mon. 30	7:30 p.m.	This Time for Keeps	Esther Williams	(A)
	9:30 p.m.	Technicolor		
Tue. 31	7:30 p.m.	Bailout at 43.000	John Payne	(A)
	9:30 p.m.		Karen Steele	
Wed. 1	7:30 p.m.	Toughest Gun in Tombstone	George Montgomery	(A)
	9:30 p.m.		Jim Davis Beverly Tyler	
Thu. 2	7:30 p.m.	Seminole (Technicolor)	Rock Hudson	(A)
	9:30 p.m.		Barbara Hale Anthony Quinn	
Fri. 3	7:30 p.m.	Villa (Cinemascope - Technicolor)	Brian Keith	(B)
	9:30 p.m.		Cesar Romero Margia Dean	
Sat.	7:30 p.m.	Baby Face Nelson	Mickey Rooney	(B)
	9:30 p.m.		Carolyn Jones Anthony Caruso	

SHELL

CINEMA SCHEDULE

SHELL

Mon. 23	Guendelina	Jacqueline Sassario	(B)
Tue. 24	Escuela para Suegras	Tin Tan	
		Martha Mijares	(A)
Wed. 25	Fraulein	Dana Wynter	(B)
		Mel Ferrer	
Sat. & Sun., 28 & 29	A Tale of Two Cities	Dirk Bogarde	(A)
		Dorothy Tutin	

NO FILM ON FRIDAY

SERVICIO EQUIPOS DE OFICINA

Avenida Bolívar N° 51

Punto Fijo

Special discounts to all Creole employees on all REMINGTON RAND products. Typewriters, calculators, electric razors, etc. ONLY SERVICIO EQUIPOS DE OFICINA can offer you authorized service on REMINGTON RAND products in this area.

We service all makes of office equipment.

ALL WORK GUARANTEED

UNITEC-FALCON GIFT SHOP

CADA - Judibana

We wish to announce to all our clients that from March 1, 1959 Mrs. Norma Lago de Calderon is in charge of the Gift Shop.

The Unitec-Falcón Gift Shop now carries the Norcross and Hallmark greeting cards for all occasions. Hallmark cards come in English and Spanish.

We also have in stock a complete line of tackle, rods, reels, line, water skis - everything you need for fishing and other water sports. In addition our regular stock includes records for \$12 each, gold jewelry, delicate filigree work from Italy, a large selection of magazines in English and Spanish, toys, china, folklore - In fact, gifts for all and every occasion.

Films developed, watches repaired, etc.

THE UNITEC-FALCON GIFT SHOP

BANCO DE MARACAIBO

Punto Fijo Branch

Maintains for the service and convenience of its clientele the following services:

Individual Safety Deposit Boxes
Savings Accounts
Regular Checking Accounts
3% interest on Savings Accounts
No commission charge on the sale of dollar checks.
Safe Deposits.

Banking Hours: Monday through Friday
8 - 11 a.m.
2 - 6 p.m.
SATURDAYS: CLOSED

DELFINA DE PEÑA

Invites you to visit her store in the Edificio Jardín and see what a nice assortment of items she carries. Articles for men and women, toys, gifts, notions, and piece goods. Large selection of beautiful ceramics.

MOST REASONABLE PRICES

THE TUNAS COUNTRY CLUB

REMINDS ITS DISTINGUISHED CLIENTELE THAT IT IS ALWAYS AT THEIR SERVICE WITH AN EXTENSIVE AND VARIED MENU

COME IN AND TRY OUR SPECIALTY PLATES

OR THE CHEF'S SPECIALTY

BANCO OCCIDENTAL DE DESCUENTO

Capital: \$ 20,000,000 Home Office: Mcbo

All modern types of banking services. A modern banking institution, active and efficient with connections in all parts of Venezuela and other parts of the world. Affiliated with:

Banco Nacional de Descuento, with a capital of \$ 80,000,000

Banco Italo-Venezolano, with a capital of \$ 20,000,000

We pay 3% interest on Savings Accounts and 1% on Checking Accounts.

Judibana Agency Banking Hours:

Monday thru Friday: 8 to 11 a.m. - 2 to 6 pm

Small savings banks are available to everyone opening a Savings Account.

CLOSED ON SATURDAYS

THE PARAGUANA PELICAN is published weekly through the courtesy of the Community Council, and delivered on Saturday mornings. The PELICAN office is located in the Community Center.

Editor : Tanya Roberts
Co-Editor : Claudio de Martini
Business Manager : Lois Sferra (Tel. 713 or y30)

Staplers : Ronnie Sellers
Gary Keller
Bill Butler

Newsboys : Ronnie Sellers
Gary Keller
Einar Svorstoel
H. Hospedales

PELICAN BOXES : Adaro Club, Community Center
and Administration Building.

DEADLINE : MONDAY 4 P.M. FOR SURE!!

FURNISHED TWO-BEDROOM HOUSE TO RENT from Mar. 21 for 50 days. Air Conditioned.

Howe - 720 Avenida Lars - Tel. 514

FOR RENT: Three-bedroom house, air conditioned for period May - July 1. Phone 539 (night) and 386 (day).

O. Knopp - 1323 Calle Valencia - Judibana

FOR SALE: 1 Sofa -Bed; Automatic Norge Washing Machine; Gilbert Electric Mixer.

904 Avenida Táchira - Judibana

FOR SALE:
Es 250. Maplewood used bed, large size,
5 Venetian Blinds, Green Plastic
Es 35, each.

Calle Caracas - 434

FOR RENT: Furnished two-bedroom house from June 15th to December 15th.
J. Pringle - Tel. 602 or 649

FOR SALE: Power lawn mower.
Calle Tamanaco - Vivian Perez

SPANISH COUPLE AVAILABLE to sleep in.
Inquire Calle Tamanaco - Vivian Pérez

FOR SALE: 8 mm F:2.5 lens movie camera "Key - stone" Olympic. Brand new latest model German "Hohner" Accordeon Model Lucia IV-P, 37 piano keys, 9 registers, 96 bass knobs, 3 registers. 4-choir double octave tuning. 2 tennis rackets. Metal baby bed with mattress.

Weiss - 507 Avenida Táchira

CREOLE CLINIC: Hours - Employees 7:30 - 11 am
Daily - Monday thru Friday.

Family Members
1:30 - 3:30pm

Daily - Monday thru Friday.

Saturdays: Employees 7:30 - 9 am
Family Members 9:30 to 11 a.m.

JUDIBANA CLINIC - DR. JOSEFINA RODRIGUEZ

Edificio Jardín - Second Floor - Room "T"

Specializing in Gynecology and Obstetrics.
Hours 4:00 - 6:00 p.m. Home Phone - 532

838 Calle Tamanaco - Judibana
By Appointment Only

VETERINARIAN IN THE SHELL CAMP - CARDON

Visits to the Veterinarian in the Shell Camp may be made on Mondays thru Fridays from 3-5 pm Saturdays from 9 - 12 noon. The Kennel is open from 5 - 5:30 p.m. Monday thru Friday, and accepts dogs during that time.

FOR SALE: Patio Furniture
G. Cambre - 802 Círculo San Felipe
Judibana

FOR SALE: Chevrolet 1955 Belair - V8 - 4 Door Sedan. Mixmaster.
523 Avenida Táchira

MRS ALLISON COX will handle the silver that Mr. Berland had. Will take orders at any time. And will visit Las Piedras during the year.

Mrs. Allison Cox - MGO - Apartado 234, Meto. or Cabimas MGO Family Camp

FOR SALE: 35 mm Camera Zeiss Contaflex IV with or without tele and wide-angle Tessar lenses and all accessories.

Weiss - 507 Avenida Táchira

FOR SALE: Blue venetian blinds for Judibana type "A" house; one wardrobe, one dresser; one pantry cabinet; one bathinette; portable G. E. automatic ironer; one steel desk; bedroom curtains.

Círculo San José - 227 - Judibana

WANTED: Double bed, spring and mattress, in good condition, with or without bedstead; baby trainer with chair.
1230 Avenida Valera- Korsko - Phone 578

ADVERTISEMENTS: Please submit your ads in both English and Spanish by Monday at 4 p.m. indicating the name of your street. Thank you.



21 de marzo de 1959

REFINERÍA DE AMUAY

VOL. III N° 12

Cada día del año de los años y esto por siglos, hay alguien aquí o allá pidiéndose una nueva oportunidad a raíz de un fracaso. "Si yo pudiera....." "Si tuviera la ocasión....." son frases altamente conocidas por nosotros mismos. Y la ocasión, el momento oportuno para ello puede que sea ese mismo instante; pero pretendemos ignorarlo.

Generalmente fechas que recuerdan un gran acontecimiento particular o general son codiciosamente buscadas como meta para nuestras nuevas determinaciones de volver a ser lo que fuimos o de ser lo que no hemos sido.... "Borrón y cuenta nueva!"..... el alegre fondo misterioso en el tafir de las campanas del año nuevo. El escuchar su metálico sonido causa en nosotros la impresión de ir extinguiendo de nuestras mentes los recuerdos desagradables a medida que nos envuelve en nuevas esperanzas, de sosiego para los días por venir Pero; los días pasan. El año sigue su frío y matemático curso, y con el nuestro empeño en ir recopilando, llamémoslos, actos débiles.....Que estamos seguros, mas tarde queremos olvidar ... Quizas, podría ser.... Para no desacostumbrarnos a la feliz sensación que producen en nosotros las doce campanadas de año nuevo....

Nos encontramos no muy lejos de esa fecha... y cuántos ya necesitamos de nuevos alientos?.... Pero; viene el Viernes Santo, conmemorando la muerte del Señor.... y el Sábado su resurrección..... Muerte y vida... caso inverso que mueve a pensar... Será esta la ocasión?..

Son los deseos mas fervientes del Pelicano por que todos los residentes de Judibana y sus amigos gocen, durante la Semana Santa, de una gran tranquilidad y sosiego espiritual.

EL PELICANO NO APARACERA DURANTE LA SEMANA MAYOR

Gracias

Al aproximarse la conmemoración de la Semana Santa creemos oportuno recordar a todos nuestros lectores que particularmente durante los días de fiesta, todas las playas de la zona estarán sumamente concurridas, ya que por costumbre es esta una época que se aprovecha para gozar del mar.

Debido a la gran concurrencia que indudablemente habrá en todas las playas quisiéramos recordarles a todos seguir las precauciones que tratándose de natación debe seguir en todo momento, pero muy especialmente en playas con gran aglomeración de personas. Esto es particularmente importante en relación a los niños, de los cuales al estar dentro del agua, no debería separarse una persona mayor que los acompañe. Gocemos todos de las ventajas del mar, pero sin olvidar tomar las precauciones que deben siempre tenerse muy presentes en toda actividad natatoria.

NOTICIERO RELIGIOSO

CATOLICO, APOSTOLICO, Y ROMANO

SEMANA SANTA EN LA IGLESIA DE CRISTO REY:

22 de Marzo: DOMINGO DE RAMOS

Misa de 7-8-10, a.m. y 5 p.m.

En la Misa de 10, se dará la Bendición a los ramos. Cada uno procure traer su palma, ésta puede ser también de coco, o de cualquier árbol, lo que interesa es que sea verde y tenga hojas, y si es de olivo, sería mucho mejor.

23, 24, y 25 de Marzo:

Misa de 6 y 7 a.m. Por la noche a las 7:30, Rezo del Rosario y Conferencia Catequística a fin de preparar a los fieles a la Confesión y Comunión Pascual.

26 de Marzo - JUEVES SANTO, INSTITUCION DE LA EUCARISTIA

(Nada en la mañana)

Los oficios serán a las 5 p.m. Misa Solemne en la cual se dará la Sagrada Comunión a los Sacerdotes presentes y a todas las personas que debidamente preparadas se acerquen a recibir el Santo Sacramento. Terminada la Santa Misa, se hará la procesión al Monumento, donde quedará Jesús Hostia esperando: "Yo estaré con vosotros hasta la consumación de los Siglos."

De 9 a 10 p.m. Hora Santa precedida por un Sacerdote. Se invita a esta Hora de Adoración a todos los caballeros y jóvenes para que vengan también a rendir su homenaje de Adoración a Jesús Sacramentado. Las Societas Religiosas de la Parroquia: "Legión de María", Hijas de María, Aspirantes y las socias de la Archicofradía de María Auxiliadora coadyuvadas por las Muy Rvdas. Hermanas Salesianas, cuidarán de que no falten los coros en la adoración.

27 de Marzo, VIERNES SANTO - Adoración todo el día. A las 3 p.m. Sermón de las "Siete Palabras", si hubiere concurrencia de fieles para oír este Sermón. A las 5 de la tarde se dará comienzo a las Ceremonias Litúrgicas del día. Terminada la Adoración de la Cruz; se procederá al acto de la traslación del SANTISIMO SACRAMENTO, desde el Monumento al altar Mayor para continuar los Oficios. Después de la Comunión del Sacerdote comulgarán también aquellas personas que lo deseen y que estén preparados con una buena y santa confesión. Con esto terminan las Ceremonias del VIERNES SANTO.

28 de Marzo - SABADO SANTO. Todo este día estarán los Sacerdotes a la orden de quienes deseen confesarse para hacer su Comunión Pascual. A las 10 de la NOCHE, Oficios del día, que comienzan con la Bendición del fuego y terminan con la Misa Solemne de MEDIA NOCHE. Se dará la Sagrada Comunión en esta Misa. Las personas que oyen esta Misa cumplen con la

IGLESIA UNIDA DE AMUAY - Rev. Hugh Outtersen

Domingo - Marzo 22 - Domingo de Ramos.

9:15 a.m.- Escuela Dominical

10:30 a.m.- Sermón: Alleluia

5:00 p.m.- Grupo Juvenil, a cargo de Betty Amos.

Lunes - 7:30 p.m. - Ensayo Coro Adultos, en preparación para el Programa Musical del Miércoles.

Miércoles

8:00 p.m. La Historia de la Pascua de Resurrección con Música por el Coro de Adultos, bajo la dirección de la Sra. John Long - Centro Cívico. Habrá refrescos a cargo del Círculo de Damas.

Jueves Santo

8:00 p.m. - Comunión en el Centro Cívico. Meditación con el Pastor: "Símbolos de Nuestro Señor"

Viernes Santo

10 a.m. - Ensayo del Coro Juvenil

8 p.m. - Servicios Especiales para el Viernes Santo en el Centro Cívico, Mensaje por el Ministro:

"Las Últimas Palabras de Jesús"

Domingo de Resurrección

6:00 a.m. Ceremonia de Aurora en el Muellecito de Adaro. Participará el Grupo Juvenil. Mensaje por el Ministro - "Mi Redentor Vive"

7:00 a.m. - Desayuno en el Muellecito a cargo del Círculo de Damas.

9:15 a.m. Escuela Dominical en el Centro Cívico.

10:30 a.m. - Servicios propios de Domingo de Resurrección - Sermón: "Muerte Adonde Está Tu Ponzón?" Música Especial.

CATOLICO, APOSTOLICO, Y ROMANO (Cont.)

obligación: Y las que Comulgaron no pueden volver a Comulgar en ninguna de las Misas del Domingo siguiente.

29 de Marzo - DOMINGO DE RESURRECCION DE N. S. JESUCRISTO. Habrá Misa de 8 y de 10 a.m. y de 5 p.m.

LO DE HOY EN AMUAY

La Conferencia Mensual de Supervisores, en español, tuvo lugar el día 9 de marzo en la Sala de Conferencias. El Gerente de la refinería dió una charla acompañada de diapositivas referente a las actividades en Amuay durante el año próximo pasado.

El servicio de autobuses circunvalación que cubre la ruta pre-fijada dentro de la Refinería se inauguró el día 12 de marzo. Tres unidades son empleadas para las 7 a.m. y 4 p.m., y dos para las 3 p.m. y 11 p.m.

El 10 de marzo el Dr. Hernandez del Gallego, Jefe del Departamento Médico de la Shell en Caracas, acompañado por el Jefe Médico de la Refinería Shell de Cardón y representantes de su Departamento de Relaciones Industriales visitaron Amuay y expresaron su deseo de conocer las facilidades que prestaba nuestro nuevo hospital. Acompañado del Jefe del Grupo Médico local, efectuaron el recorrido dejando a conocer que estaban estudiando las posibilidades de usar algunas camas para su personal de la plana mayor, en la misma forma como las están usando en el Hospital de Cardón, y pidieron se les suministrara suficientes informaciones que pudiera ayudarlos en su estudio. El Jefe del Grupo Médico los puso en contacto con la Sociedad Católica de Misioneras Médicas.

El Plan de Vivienda mantiene su ritmo acostumbrado con las tres solicitudes adicionales que se recibieron durante la semana pasada.

Durante la semana se enviaron varios tipos de lubricante a Guacara y Ciudad Bolívar.

La Sección de Mezcla y Envase trabajó perfectamente durante la pasada semana. Fueron mezclados y envasados los siguientes productos: Esso Flush-ing Oil, Esso Gear Oil, y Esso Extra Motor Oil 10-20-30.

Durante los días 12 y 13 de marzo Amuay fue la sede de las conferencias del Comité Técnico de Manufactureros. Trece visitantes, representantes de afiliadas que operan en U.S.A., Colombia, Perú, Cuba y Aruba asistieron a ésta, como también de representantes de la Refinería de Caripito y el Departamento de Refinería de Caracas. Esta fue la segunda etapa de dichas conferencias que empezaron en Cartagena durante los días 9 y 10 y terminaron en Aruba los días 16 y 18 del mes en curso.

El 13 de marzo de 1959, el Director de Tránsito Terrestre anunció a la prensa de Caracas que el 15 de marzo finalizaba la prórroga acordada a los fines de matriculación. Por lo tanto, a partir de

las 12 de la noche del día lunes 16 no podrían circular los vehículos que no hubieran obtenido las placas correspondientes al presente año. De todas maneras, una prórroga adicional de 21 días se concedía a los Estados Anzoátegui, Aragua, Bolívar, Falcón, Lara, Mérida, Miranda, Táchira, Zulia, y Territorio Delta Amacuro, a partir del 15 de marzo.

Las personas que quieran obtener un permiso para manejar deben de comunicarse con el Sr. Juan Guadamuz de la Agencia América, para que les facilite copias de la Ley y de los Reglamentos de Tránsito Terrestre. Así mismo suficiente material de estudio en inglés y español.

Es muy importante el familiarizarse con el Manual de Señales, y se sugiere que la materia se estudiara en ambos idiomas debido a que las personas que estudian en inglés puede presentárselas algún problema que se resolvería teniendo a mano el texto en español. El examen es rendido en la Inspectoría Nacional de Tránsito en Coro y consta de tres partes: Exámen escrito (30 minutos), oral (10 minutos) y práctico (15 minutos). El conocimiento del español especialmente la terminología usada por un conductor es muy necesaria.

Se requiere obtener un certificado médico el cual cuesta \$ 20 y puede ser obtenido en cualquier farmacia. El exámen puede realizarse en la Clínica Creole.

El agente se encargará de todo lo concerniente al transporte de ida y vuelta a Coro y de las fotografías, las cuales se tomarán oportunamente de nuestra Sección de Reproducción del Grupo de Servicios Ejecutivos.

Se aconseja ir a Coro en grupos formados por tres aspirantes como mínimo debido a que el examinador exige el concurso de seis exámenes.

El costo del examen es de \$ 30 cada uno, en caso de no pasar satisfactoriamente el dinero no será devuelto, no pudiendo suministrarse un futuro examen sino pasado un mes. Una vez aprobado el examen el costo del permiso es de \$ 100 (Gasto Total - \$ 150).

Se considera oportuno recordar que manejar sin permiso o título venezolano es ir contra la ley del país. Un título extranjero no tiene validez en Venezuela, y en dado caso no es considerado como atenuante que lo exima del pago de las multas impuestas.

LOS ASPIRANTES AL PERMISO DEBEN SER MAYORES DE DIECIOCHO AÑOS.

"SOLO PARA LOS AMANTES DE LA OPERA"

Breve Historia de la Opera y Generalidades

La Opera es un espectáculo dramático, con grandes escenarios, lujosos vestuarios y mucha acción que combina el canto con un acompañamiento orquestal; pudiéndose admirar en muchas de ellas preciosos conjuntos de ballet y disfrutar de maravillosos coros. Por todo esto se ha dicho con razón que es la "obra maestra de la música" por contribuir ella con todos sus recursos a proporcionar un verdadero deleite a los espectadores.

La Opera data de los tiempos Medievales ya que el acompañamiento musical era parte de todas las comedias de misterios y milagros y los trovadores lo usaban para sus óperas pastoriles. En sus principios fue una especie de drama, de acción reducida y pobre y fue utilizada en muchas Iglesias de España para representaciones de carácter litúrgico con ostentación de trajes de gran lujo y apariencia y que, según cuenta la historia, eran utilizadas para impresionar bastante a los seguidores.

Pero la verdadera ópera, como expresión diferente del género musical se desarrolló en Florencia a fines del Renacimiento, siendo la única obra de esta época digna de mencionar "Euridice" que fue escrita para las bodas de Enrique IV y Catalina de Médici en el año 1600.

Ya para fines del siglo XVII se establecieron teatros de la ópera en varios lugares de Italia y Francia. También se crearon teatros en Viena y Hamburgo y uno de los más antiguos de Alemania fue construido en Bayreuth, pequeña ciudad que más tarde se hiciera famosa por haberse tomado como centro para las festividades de los dramas musicales de Wagner.

En Italia se hicieron famosas 3 ciudades donde se establecieron escuelas musicales definidas y así Roma perfeccionó los Coros, mientras que Nápoles desarrolló el "Bel canto" o arte de cantar y Venezia perfeccionó el lado instrumental.

Posteriormente en 1776 se construyó el teatro de la "Scalla de Milán" que se ha consagrado y hecho famoso por ser el que confiere renombre y cartel a los cantantes, necesitándose verdaderas dotes artísticas por parte de los mismos para poder ser presentados en este teatro. Es equivalente en Europa al Metropolitan de Nueva York, representando la aspiración máxima de los artistas ya que su triunfo en uno de ellos significa tener abiertas todas las puertas de la fama y de los teatros operáticos del mundo entero.

Lo que aseguró el éxito de la Opera como expresión musical fueron los compositores y los buenos libretos o historias sobre las que aquellos se inspiraron para sus obras. Los compositores siempre han sido individuos de gran genio y talento ya que es tarea ardua y penosa la de tener que disponer y arreglar todos los medios que ofrece el arte musical para formar una obra cuya representación, generalmente larga, mantenga constantemente el interés de los espectadores, ya que la variedad es la cualidad más indispensable y la que debe ser manejada con gran tino y maes-

tría para poder alcanzar los agradables efectos que la música produce en el ánimo de los oyentes. Los libretos han sido inspirados algunos en obras famosas de la literatura mundial como el Otelo de Shakespeare, la Dama de las Camelias de Alejandro Dumas, El Rey se Divierte de Victor Hugo que inspiraron las obras de Verdi: Otelo, La Traviata y Rigoletto, respectivamente. Otras son basadas en historias románticas de la época como la de Madame Butterfly y Tosca, de Puccini y otros, por último, se basan en mitos mitológicos como lo son la mayoría de las obras de Wagner y el Fausto de Gounod.

por Darío Pisani

=====

UG

por Nigel Lindsey

Ug estaba sentado mientras que mascaba un hermoso hueso de dinosaurio a la entrada de su caverna. "Oye Ho!", exclamó dirigiéndose a su esposa, "Volvió la Primavera. Se fue la nieve y este solcito me hace sentir feliz y contento. Viva la Primavera! Pero su alegría duró bastante poco.

"Yakkyakkyakk!", fue la respuesta de su esposa, quien se encontraba ocupada en la limpieza de la caverna, quería decir con esto: "Por qué no puedes ir a cazar como los otros hombres? No me puedo imaginar como me pude casar con un gusano como tu, todo lo que sabes hacer es sacarle muelas a las piedras, mientras que yo me mato trabajando para comer." Ug era el escribano del clan. Si alguno quería enviar o leer una carta debía de recurrir a Ug quien era el único sabido entre ese pilón de analfabetas. El procedimiento era el siguiente: Supongamos que alguien quería enviar una carta a otro, Ug se encargaba de imprimir el mensaje en una laja. El interesado la enviaba y al día siguiente aparecía el destinatario para que Ug se la leyera. Por eso es que digo eran un pilón de analfabetas.

Por este trabajo exigía el pago de tantos ... succulentos bistecs de tigre o un par de muslos asados de dinosaurio, etc. etc. con lo cual podía mantener a su familia. Y por eso también es que ella le recordaba constantemente que no sabía cazar en esas peligrosas regiones como lo hacían los otros. Desafortunadamente, nadie había mandado a hacer cartas, por lo que ella sentía mucha hambre y por consiguiente estaba de mal humor.

Su esposa siguió diciendo: "I-i-k garrrrú", que quiere decir: "Hombre, te has comido el último hueso, y yo estoy hambrienta." Al oír esto Ug se pasó la lengua por los labios y se encogió de hombros exclamando: "Gruuuue!" (Nota: Desgraciadamente no nos fue permitido hacer la traducción de esta frase debido a que no era muy decente, que digamos...) Llegada la noche ella se volvió a quejar porque el hambre se dejaba sentir más y más. "Aasark", respondió Ug a todo esto que quiere decir, "Que puedo hacer yo, querida. La gente no escribe y este negocio va palmo abajo."

Entonces pasó algo verdaderamente extraño. En otra ocasión ella hubiera pasado toda la noche refunfuñando y renegando; pero esta vez, vaya sorpresa! se fue a la cama callada y pensativa mente. El silencio fue tal que hizo a Ug dirigir una oración al dios de las tormentas para que algo sucediera. Bien sabía Ug que en su preciosa cabezita alguna idea se estaba formando, y hablando sinceramente tenía un miedo pánico de lo que pudiera resultar de esto.

De repente, ella gritó: "Oinkk!", que en su idioma decía: "Levántate, pedazo de flojo, to me la cuartilla de piedra y tu lapiz-martillo que te voy a dictar una carta. Ya es hora de que alguien use los sesos en esta casa. Ella atizó los carbones, y a la luz, para aquel entonces brillante de la lumbre, Ug se sentó a trabajar - chip, chip, chip. Una vez impreso el mensaje Ug se dirigió muy cautelosamente a la caverna de su vecino Grunch, lo depositó a la entrada y se regresó en igual forma.

A la mañana siguiente, se sentaron bajo el brillante sol en espera de su amigo Grunch, el cual no se hizo esperar mucho. Se le vió venir con la carta bajo un brazo y un riñon de dinosaurio bajo el otro ... Que riñón! Al llegar se sentó casi sin aliento.

"Rru-u-u-u", exclamó, que en otras palabras, "Vean, alguien me envió una carta. Quien puede haber sido?" "Eslu-u-u-rp", que quiere decir, "Tan pronto mi esposa y yo nos desayunemos te la leeré." (Claro que se refería al riñón que trajo Grunch, el cual dividieron en dos y se dieron un banquete.), bajo la mirada impaciente del recién llegado quien no veía el momento de que lo enteraran del contenido de la carta. Finalmente Ug se levantó, tomó el manuscrito entre sus manos y empezó a leerlo en voz alta: "Haga siete copias de esta carta y envíalas a tus amigos. La mala suerte perse - guirá al que rompa esta cadena . . . "

Grunch recibió la noticia con desencanto. Por un momento, su mente primitiva se sintió embargada, pero la superstición ganó al final. "Fumf", gruñó, que quiere decir, "Bueno, lo mejor es que usted me haga siete copias mientras que le voy a cazar un dinosaurio."

Ug y su esposa vieron como Grunch se iba colina abajo hasta que se internó en el bosque.

"Kau", exclamó Ug, lo que quiere decir: "Se compuso el negocio. Hay trabajo desde hoy en adelante." Y pensó: "Con el Músculo del Hombre y el Seso de la Mujer, la raza humana irá muy lejos".

(Qué te parece, Pereira?)

INVENTARIO GALANTE por Antonio Machado

Tus ojos me recuerdan
las noches de verano,
negras noches sin luna,
orilla al mar salado,
y el chispear de estrellas
del cielo negro y bajo.

Tus ojos me recuerdan
las noches de verano.
Y tu morena carne,
los trigos requemados,
y el suspirar de fuego
de los maduros campos.

Tu hermana es clara y débil
como los juncos lánguidos
como los sauces tristes,
como los linos glaucos.
Tu hermana es un lucero
en el azul lejano. . .

Y es alba y aura fría
sobre los pobres álamos
que en las orillas tiemblan
del río humilde y manso.
Tu hermana es un lucero
en el azul lejano.

De tu morena gracia,
de tu sonar gitano,
de tu mirar de sombra
quiero llenar mi vaso.

Me embriagaré una noche
de cielo negro y bajo,
para cantar contigo,
orilla al mar salado,
una canción que deje
cenizas en los labios . . .
De tu mirar de sombra
quiero llenar mi vaso.

Para tu linda hermana
arrancaré los ramos
de florecillas nuevas
a los almendros blancos
en un tranquilo y triste
alborear de marzo.
Los regaré con agua
de los arroyos claros,
los ataré con verdes
junquillos del remanso . . .

Para tu linda hermana
yo haré un ramito blanco.

- - -

Cortesía del Dr. Gonzalo Vivas Bastida

DESTILADOS MEDIOS

por Jesse Jackson

El término "Middle Distillates" o destilados medios se usa al referirse a los productos que se sacan del medio del crudo. De arriba, del medio, o del fondo; o sea, liviano, mediano, o pesado son términos usados al referirse a las partes del petróleo crudo que hierven primero o después de acuerdo a la temperatura sometida. Destilados medianos son aquellos que alcanzan su punto de ebullición a una temperatura que oscila entre los 350° a los 725° F.

Generalmente los destilados medios son productos de obtención directa, o sea, como su nombre lo indica, son obtenidos directamente del crudo sin que sea necesario procesarlos para mejorar su calidad. Algunos casos, si es necesario, pero esto acontece cuando el crudo empleado no lo produce directamente de buena calidad.

En Amuay producimos los dos tipos: El directo y el procesado. El kerosén que contiene compuestos es obtenido al hervir el crudo de 350° a 550° F., el gasoil hierve de los 550 a 675° F y el combustible diesel que hierve de los 350° a 725° F. En adición a estos, se produce un combustible diesel especial y de bajo costo para ser usado en los barcos.

La obtención del kerosén es muy simple; se colecta de un tubo lateral de la columna de destilación de crudo, después de un baño cáustico se procede a almacenarlo listo para la venta. El baño cáustico no se considera un proceso, para esto se usa una solución de lejía con el fin de limpiar el kerosén y remover trazas de compuesto que puedan causar el oscurecimiento de su color. Se usa como materia combustible en lámparas (alumbrado), cocinas, y aviones de propulsión a chorro.

El gasoil se obtiene casi de la misma manera que el kerosén; pero como generalmente hay más contenido de este producto en el tubo, se emplean varios recolectores laterales que se unen en uno solo. Este producto es exportado en grandes cantidades para todos los lugares de Europa, Canadá y algunas veces a los Estados Unidos, por Creole - Amuay. Son generalmente usados en el sistema de calefacción de las casas particulares, casas de apartamentos, y grandes edificios; así como también, en máquinas Diesel.

El combustible Diesel se obtiene más o menos de igual forma que los anteriores, pero una mezcla más cuidadosa es exigida. La refinería puede abastecer al público de diferentes grados de diesel incluyendo el diesel de bajo contenido de azufre que viene siendo un producto muy escaso y el cual requiere ser sometido a un proceso con el fin de bajar su contenido de azufre. Bien sabido es que este elemento en una máquina de combustión interna causa corrosión en las partes metálicas acelerando su desgaste. Debido a que nuestro pe-

tróleo crudo contiene un gran porcentaje de azufre en su composición es que poseemos una nueva planta de proceso llamada Hidroformador (refinamiento por hidrógeno) la cual tiene como fin eliminar el contenido de azufre del combustible diesel. Esta unidad es tan pequeña que no puede ser vista sino internándose en la zona de la refinería. Proceso: El combustible diesel es calentado hasta 600° F más o menos, luego es mezclado con gas caliente de alto contenido de hidrógeno, las dos corrientes pasan a través un catalizador, en presencia de este el hidrógeno ataca al azufre formando sulfuro de hidrógeno cuyo olor es característico y se asemeja al emanado de los huevos en estado de descomposición. Luego de pasar por el catalizador, el producto es enfriado procediéndose a su almacenaje. Por disposición oficial, y para beneficio de los residentes, el sulfuro de hidrógeno es quemado.

Comparado con otros refinados de petróleo son obtenidos fácilmente de nuestros crudos. Son productos pocos vistos por la mayoría de las personas a pesar de gozar de sus beneficios. Así por ejemplo, en los Estados Unidos, la mayoría de las casas lo usan como combustible para el sistema de calefacción pero sus habitantes nunca tienen la oportunidad de observarlos, por lo que darle a conocer su color no lo creo de más. El kerosén es casi tan claro como el agua limpia; el gasoil y el combustible diesel son ligeramente amarillos.

CLUB DE DAMAS DE AMUAY

El lunes por la tarde, 16 de marzo, se efectuó una reunión del Comité Ejecutivo saliente, y el recién elegido, en casa de la Sra. Hilda Nystrom. Durante la reunión se resolvió que la presidenta del club debería nombrar una presidenta y una vice-presidente (venezolana-norteamericana) para los comités de miembros, publicidad, hospitalidad, trabajo social, y ayuda mutua. Fueron nombradas. Tenemos plena fe de que este año será un éxito. SEÑORAS, ANIMENSE Y AYUDEN QUE JUDIBANA SEA UNA COMUNIDAD MAS INTERESANTE. Tenemos muchos proyectos de gran utilidad para la comunidad.

VENGAN, ESCUCHEN, Y SUGIERAN. DEMOSLE MAS VIDA AL CLUB DE DAMAS DE AMUAY.

ATENCION!!!!

Las Clases de Costura para los miembros del Club de Damas se reunirán el lunes 23 de marzo en la casa de Lois Cleaver a las 9 a.m.

611 Avenida Zulia

hija

Soraya Josefina, encantadora/de los esposos Campins Irribarren fue llevada a la pila bautismal de la Iglesia Cristo Rey en Judibana el día 13 del presente. Sus padrinos fueron el Dr. Edgar Paz Gonzalez y la Sra. Gladys Pereira Paiva. Después de la ceremonia eclesiástica hubo un brindis en la casa del Dr. Paz Gonzalez, no hubo fiesta por el reciente duelo de la Sra. Pereira Paiva.

- - -

Amanda Mercedes, la graciosa chiquilla de los Paz Gonzalez fue llevada a la Iglesia de Cristo Rey para recibir el bautizo. Sus padrinos fueron el Sr. J. L. Walker, y la Sra. Walker. Después hubo una deliciosa fiesta en la casa de los Walker donde Gonzalo Vivas y Baudilio Gonzalez Durán tocaron la guitarra. A propósito, el pavo estuvo riquísimo.

- - -

Con una cena ofrecida en la sede del Club Rotario de Punto Fijo los señores A. De Armas, Vicente Cupello, y el Dr. Alirio Duque Sánchez fueron recibidos en la organización.

- - -

Durante las horas de la noche del día 17 los esposos Hugh e Irene Wynne atendieron al Sr. Dave Jones, Asistente del Jefe Economista de la Jersey

- - -

Nos causó verdadero placer leer en el diario Caracas Journal en estos días que el Sr. Cecil Burrill, Jefe Economista de la Jersey, y originalmente uno de los Directores de la Creole ha sido nominado a la Junta Directiva de la S.O.N.J.

- - -

El Sr. Durward Wilkes, del Departamento de Refinería en Caracas, pasó con nosotros el lunes y el martes de esta semana.

- - -

El miércoles por la tarde, los Wynne dieron un nuevo agasajo, esta vez en honor al Sr. Paul Morgan, del Departamento de Relaciones Públicas de Creole, Nueva York, quien llegó recientemente a Amuay para un ligero entrenamiento.

- - -

Las alumnas de la Sra. Gertrude Breuillard se reunieron el miércoles por la mañana en el hogar de la Sra. Claire Meyer. El motivo del café fue el de despedir a la Sra. Breuillard quien regresará a Francia donde piensa establecerse.

- - -

Habrà mucha alegría en el hogar de los Cambre esta noche. Darán una fiesta de despedida a los Paz Gonzalez, quienes muy pronto partirán para los Estados Unidos donde Edgar piensa tomar algunos cursos adicionales en Medicina.

- - -

La fragancia de la flora de Judibana, y hasta el olor acre que emana la refinería fueron neutralizados por el exquisito aroma que embargaba el ambiente y que provenía de la parrilla que Ella Magee y Fran Forsman ofrecieron a un grupo de amigos en el hogar de Ella, era en honor a Gertrude Breuillard.

- - -

Mabel Hewitt obsequió a un grupo de amistades con "Salty Dogs" en honor a la Sra. Avis de House, el 10 de marzo. La Sra. House está visitando a su hija, Laverne Young.

- - -

El Club de Damas de Amuay espera ansiosamente ver las películas tomadas por Ed Lamb durante su reciente visita a la Unión Soviética. Ed está de nuevo con nosotros remplazando a Jay Alexander, Jefe del Grupo de Servicios Industriales, quien se encuentra de vacaciones.

- - -

Deseamos expresar nuestro más sentido pésame a los Alexander por el fallecimiento del padre de Myriam después de un largo padecimiento.

- - -

Nadie pudo dormir en Judibana cuando un grupo de solteros en masa se pusieron de acuerdo para despedir a los Paz Gonzalez.

- - -

A pesar de todos nuestros esfuerzos no hemos podido localizar la persona quien sin permiso tomó prestada la cesta de ropa limpia y el pernil de cochino que José Luis y María Luisa tenían en su casa. Si lo ven, favor avísennos.

- - -

La Sra. Coleman Wynne fue despedida en la noche anterior a su regreso con una comida ofrecida por la Sra. Helen Johnson.

- - -

En un valiente esfuerzo por agasajar a todas sus amistades, Roma McGee y Tess Sciaudone sostuvieron dos partidas de bridge acompañadas por un delicioso postre.

- - -

También sostuvieron una interesante partida de bridge, con postre, Alice Mae Cowan y Helen Lucek, y un grupo de amigas.

- - -

Procedentes de Caracas, se encuentran entre nosotros, Bob y Sally Bonner quienes esperan quedarse por cuatro meses.

- - -

Por fin llegaron Bill y Joan Byers a Tobago. Se reunirán allí con los Carr. Se sentirán isleños por sus vacaciones.

- - -

Nuestro querido amigo Humberto Lopez Castaño y su señora están ansiosos de que todos sus amigos vengán a conocer su nueva residencia situada en la Calle Caracas, No 431.

- - - -

CLUB DE GOLF

Cuidado con los huracanes de marzo Nos descuidamos y ya ven lo que pasó. Al final del torneo nos dimos cuenta de que la Shell se lo había ganado En realidad, no podemos echarle la culpa al viento, pues lo que es igual no es trampa La verdad es que la Shell nos superó en todo momento Al final de los nueve primeros hoyos, el torneo estaba empatado 6 por 6, pero Sue Amos, Judy Sellers, Marie Gabriel, Jim Ross, Carl Robinson, y Max Cardwell tenían ventaja sobre su rival . . Pero, durante la tarde nos fue fatal! Shell ganó 8 de los 12 juegos! . . . Marie, Jim, Carl, y Max fueron los únicos que cogieron puntos para la Creole, y el resto de nosotros bueno, debíamos habernos quedado durmiendo la siesta.

Las presentaciones vinieron después del último juego. Se inició con Bob Gabriel quien introdujo al Sr. Tallman Kinghorn, Gerente de la Hammond Latino Americano, quien a su vez presentó al Sr. Pat Cramer, Vice Presidente de la Hammond Iron Company Cuando ofreció el trofeo al Sr. Jim Logan, Capitán del Equipo Shell, el Sr. Cramer se refirió a los otros como "delicados jugadores que se atrevían a jugar en un día como ese" . . . Fue muy cortés, pues en realidad debería habernos llamado llana y simple - mente "Golferos Locos", y es poco pero, aunque se perdió el torneo no se perdió el día porque Guy Smithson y su pandilla de 'coberos' le cayeron encima a nuestros amigos de la Shell con un "plei de paja" mientras que Pierre Reynolds le daba los toques finales a la perrilla de pollo Nos dimos un tronco 'e banquete con caraoatas y todo Agradecemos el concurso de todos los chefs parrilleros de la comunidad, tales como: Jack Beringer, Ben Elsen, Ed Johnson, Dick Eibl, Bud Parker, Jim Ross, Lysle Young, Hal Wendling, Jim Keller . . . Las Damas Auxiliares sirvieron la comida, pero a la que verdaderamente le damos las gracias y muy especialmente, es a Fae Reynolds quien hizo todo el trabajo No sabemos quienes se quedaron sin comer, pero contamos 150 raciones de a medio y de a cuarto de pollo, y francamente no dejaron ni pá'l gato.

La actividad del día quedará registrada en los libros como una victoria para la Shell pero que vengan de nuevo en setiembre para que vean que nos vamos a quedar con la Copa esta vez

VEA A HILDA NYSTROM PARA SU CESTA DE SEMANA

SANTA. Si, las cestas de Semana Santa llegaron. Por favor, haga su pedido antes que los huevos empollen.

608 Avenida Zulia - Tel. 553

Muchas gracias.

GOLF FEMENINO: 12 de marzo

Golpes Brutos: Claudia Ross - 43

Golpes Netos:

Categoría "A" -Marie Gabriel-37
Categoría "B"- Jo Johnson -41
Categoría "C"- Peggy Weidler-44
y Peggy Hammond con 44

La ganadora del evento "Blind Hole" fue Claudia Ross.

BOWLING FEMENINO

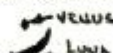
Equipos	Puntos	
	Gan	Per
Follies Flug	25½	
Mitad y Mitad	24	
Be-Be's	23	
Cuatro Solitarias	22	
Brujas Desgreñadas	16	
Cabezas de Name	9	

Alta Serie Individual : Eleanor Durett - 485
Alto Juego Individual : Maxine Terrier - 188
Alta Serie Equipo : ½ y ½ -1651
Alto Juego Equipo : Brujas Desgreñadas

Este es el último juego de la serie hasta setiembre. Nuestras mayores felicitaciones a todas las jugadoras.

... "Show" de Luna y Estrellas
(Incluyendo extractos tomados del periódico New York Times del 11 de marzo)

Claro está que el mismo firmamento que veían en Norte América, lo observábamos en Judibana el pasado 11 de marzo. Esta vez el cielo sí exhibía su usual transparencia, ya que las nubes de polvo no habían tenido tiempo de lijar las estrellas. Mientras que los lectores del New York Times observaban a Venus y a la Luna protagonizar el papel estelar nosotros también tuvimos la oportunidad de observar las predicciones anunciadas en él: "Venus ... y una luna delgada luna creciente montarán un rarísimo 'show' durante el crepúsculo de esta noche. Si el ambiente es diáfano (como siempre está en Judibana) Venus aparecerá como la más brillante estrella en la parte baja del Occidente. La creciente luna de apenas dos días y medio aparecerá como un finísimo arco plateado, un poco más arriba de la estrella inclinada hacia su izquierda." (Nuestra luna y Venus aparecieron en la posición que se muestra abajo) "Esta posición será muy rara debido a que Venus en muy contadas ocasiones se acerca tanto a la Luna como lo hará esta noche. Hoy Venus se acerca a cuatro minutos arco de la luna, y para el crepúsculo se aproximará casi a medio grado. En latitudes australes la Luna cortará la visual de su planeta hermano.



TEATRO JUDIBANAPROGRAMATEATRO JUDIBANA

Dom. 22 - 3:00 p.m.	Conquistando a Marte	Marquerite Chapman (A)
5:00 p.m.	El Enmascarado de Plata	(Victor Junco (A)
7:30 p.m.	Vendetta Barbara	(Cruz Alvarado (A)
9:30 p.m.	Cinemascope - Tecnicolor	Don Murray (A)
		Diane Versi
Lun. 23 - 7:30 p.m.	Temor Secreto	John Payne (B)
9:30 p.m.		Lita Milan
Mar. 24 - 7:30 p.m.	Tarzan Contra el Mundo	Johnny Weissmuller (A)
9:30 p.m.		Maureen O'Sullivan
Mier. 25 - 7:30 p.m.	El Zorro del Mar	Robert Mitchum (A)
9:30 p.m.	Cinemascope - Tecnicolor	Curt Jurgens
Juev. 26 - 5:00 p.m.	Reina de Reinas	Religiosa (A)
7:30 p.m.	La Luz Divina	Gilbert Roland (A)
9:30 p.m.	Tecnicolor	Angela Clark
Vie. 27 - 5:00 p.m.	El Caliz de Plata	Virginia Mayo (A)
7:30 p.m.	Cinemascope	Pier Angeli
9:30 p.m.	Tecnicolor	
Sab. 28 - 7:30 p.m.	Tarzan Lucha por su Vida	Gordon Scott (A)
9:30 p.m.		Eve Brent
Dom. 29 - 3:00 p.m.	Festival de Dibujos Animados	Walt Disney (A)
5:00 p.m.	Tarzan Contra el Mundo	Johnny Weissmuller (A)
7:30 p.m.	La Mansion de las Viboras	Gary Cooper (B)
9:30 p.m.		Suzy Parker
Lun. 30 - 7:30 p.m.	El Recuerdo de Tus Labios	Esther Williams (A)
9:30 p.m.	Tecnicolor	
Mar. 31 - 7:30 p.m.	Salto a la Gloria	John Payne (A)
9:30 p.m.		Karen Steele
Mier. 1 - 7:30 p.m.	El Mejor Gatillo	George Montgomery (A)
9:30 p.m.		Beverly Tyler
Juev. 2 - 7:30 p.m.	Pluma Roja	(Rock Hudson (A)
9:30 p.m.	Tecnicolor	(Barbara Hale
		(Anthony Quinn
Vier. 3 - 7:30 p.m.	Pancho Villa en Temerario	Brian Keith (B)
9:30 p.m.	Cinemascope - Tecnicolor	Cesar Romero
		Margia Dean
Sab. 4 - 7:30 p.m.	Caminos de Sangre	(Mickey Rooney (B)
9:30 p.m.		(Carolyn Jones
		(Anthony Caruso

CINE SHELLPROGRAMACINE SHELL

Lun. 23	Guendalina	Jacqueline Sassario (B)
Mar. 24	Escuela para Suegras	Tin Tan (A)
Mier. 25	Fraulein	Martha Mijares
		Dana Wynter (B)
		Mel Ferrer
Sab. y Dom. 28 y 29	El Prisionero de la Bastilla	Dirk Bogarde (A)
		Dorothy Tutin

VIERNES SANTO - NO HAY PELICULA

SERVICIOS EQUIPOS DE OFICINA

Avenida Bolívar No. 51

Punto Fijo

Descuento especial a todos los empleados de la Creole en productos de REMINGTON RAND. Máquinas de escribir, calcular, de afeitar, etc.

Solamente SERVICIO EQUIPOS DE OFICINA puede ofrecerle servicio autorizado para productos REMINGTON RAND en esta zona. Hacemos servicio a todas las marcas de equipo de oficina.

TRABAJO GARANTIZADO

REGALOS "UNITEC FALCON"

Edificio Cada

Queremos comunicar a nuestra distinguida clientela que desde el día primero de marzo 1.959

LA SEÑORA NORMA LAGO DE CALDERON está encargada de nuestra tienda.

Regalos "Unitec-Falcon" tiene ahora tarjetas de la conocida marca "Norcross" y "Hallmark" para todas las ocasiones. Las tarjetas "Hallmark" están impresas en inglés o en castellano.

También tenemos un extenso surtido de aparejos de pesca, cañas, carretes, cordeles, esquís acuáticos, etc. En fin, todo lo que usted puede necesitar para deportes acuáticos. Además le ofrecemos nuestro surtido regular de discos a Bs. 12.00 c/u. joyería en oro, exquisitas filigranas italianas, un gran surtido de revistas en inglés y castellano, juguetes porcelana, artículos folklóricos. Regalos para todas las ocasiones.

Revelamos películas, reparamos relojes, etc.

"REGALOS UNITEC-FALCON"

TUNAS COUNTRY CLUB

RECUERDA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA QUE ESTA COMPLETAMENTE A LA ORDEN CON UN EXTENSO Y VARIADO MENU.

VENGA Y PRUEBE NUESTROS PLATOS ESPECIALES

O

LA ESPECIALIDADES DEL CHEF

DELFINA DE PEÑA

Invita a todos a visitar su tienda en el Centro Comercial Judibana para deleitarse con su lindo surtido. Artículos para damas y caballeros, juguetes, regalos, quincallería y telas. Hemos agregado a nuestra línea de productos un precioso surtido de artículos de cerámica.

PRECIOS SUMAMENTE RAZONABLES

BANCO DE MARACAIBO - Sucursal Punto Fijo

Mantiene los siguientes servicios para la conveniencia de su clientela:

Cajas Individuales de Seguridad
Caja de Ahorros
Cuentas Corrientes

Abonamos interés a razón del 3% sobre sus depósitos en ahorros.

No cobramos comisiones por venta de cheques en dólares.

Depósitos a la vista.

Horario del Banco: Lunes a Viernes 8 a 11 a.m.
y 2 a 6 p.m.

BANCO OCCIDENTAL DE DESCUENTO

Capital: Bs. 20.000.000 - Casa Matriz Mcbo.

Toda clase de servicios bancarios. Un instituto bancario moderno, ágil y eficaz, con corresponsales en toda Venezuela y el Exterior

Afiliado a la organización de los bancos:
- Banco Nacional de Descuento
- Banco Italo-Venezolano

Abonamos interés a razón del 3% sobre sus depósitos en ahorros y 1% sobre su cuenta corriente.

Tenemos alcancías para nuestros clientes para cuentas de ahorros.

Horario de Caja: Lunes a Viernes 8 a 11 a.m.
y 2 a 6:00 p.m.

EL PELICANO DE PARAGUANA se publica cada semana por cortesía del Concejo Comunal, y se reparte los sábados por la mañana. La Oficina del PELICANO está situada en el Centro Cívico.

Directora: Tanya Roberts
Sub-Director: Claudio de Martini
Encargado de Negocios: Lois Sferra
Compaginadores: Ronnie Sellers, Gary Keller y Bill Butler
Repartidores: Ronnie Sellers, Gary Keller, Einar Svorstoel y H. Hospedales

Buzones del Pelicano: Club Adaro, Centro de la Comunidad y Edificio de Administración.

AVISOS CLASIFICADOS

SE VENDE: Una cama-sofá; lavadora automática, marca Norge; mezclador eléctrico, marca Gilbert.
904 Avenida Táchira - Judibana

SE VENDE: Cinco juegos de persianas plásticas en verde, Bs. 35 c/u. Tamaño adecuado para el tipo de casas primero instaladas en Judibana.
Calle Caracas N° 434 - Judibana

SE VENDE: Mezcladora Mixmaster. Chevrolet Belair 1955 - V-8, Sedán de 4 puertas.
Avenida Táchira N° 523

SE VENDE: Muebles para el patio.
G. Cambre, 802 Círculo San Felipe, Judibana

SE VENDE: Camera Zeiss Contaflex IV, opcional con 3 lentes intercambiables y accesorios.
Weiss - 507 Avenida Táchira

SE COMPRA: Cama Doble con Jergón y Colchon en buenos condiciones.
1230 Avenida Valera - Korsko - Tel. 578

SE VENDE: Cortador de grama (motor)
Vivian Perez - Calle Tamanaco

SE ALQUILA: Casa amoblada, de dos dormitorios, desde el 15 de Junio hasta el 15 de Diciembre.
J. Pringle. Tel. 602 o 649

Sírvanse enviar sus avisos escritos en Inglés y Castellano antes de las 4 p.m. de los días lunes indicando el nombre de la calle donde viven.

Gracias - Dirección

CLINICA CREOLE: Horario -
Empleados: 7:30 a 11 a.m. de lunes a viernes
Sabados: 7:30 a 9 a.m.

Familiares: 1:30 a 3:30 p.m. de lunes a viernes
Sabados: 9:30 a 11 a.m.

CLINICA JUDIBANA - DRA. JOSEFINA RODRIGUEZ

Edificio Jardín - 2° Piso - Cuarto "T"

Especializada en Ginecología y Obstetricia

Horas: 4 - 6 p.m. - Tel. Residencia 532
Judibana - N° 838. Por previa cita.

MEDICO VETERINARIO EN CAMPO SHELL - CARDON

Lunes a viernes de 3 a 5 p.m. Sábados de 9 a.m. a 12 m. La Perrera permanecerá abierta de 5 a 5:30 p.m. de lunes a viernes y se acepta perros durante ese horario.

SE VENDE: Cámara de cine 8 mm, lente F:2.5, "KEYSTONE OLYMPIC". Nuevo acordeón Alemán marca "HOHNER" model Lucia IV-P, 37 teclas de piano más 9 registros de coro, 96 voces de bajo más tres registros, tonalidad de 2 octavas y 4 coros. Dos Raquetas de tenis. Camacuna de metal y colchón.

Weiss - Avenida Táchira N° 507

SE VENDE: Persianas azules para casas en Judibana del tipo "A". Escaparate, peinadora gabinete para 'pantry', baño para niño (Bathinette); planchador portátil, marca G.E., escritorio de acero, cortinas para el baño.
Círculo San José N° 227 Judibana

La Señora ALLISON COX está encargada de la venta de artículos de plata que anteriormente vendiera el Sr. Barland. Hará visitas periódicas a esta zona durante el año.

Sírvanse comunicarse con ella en la siguiente dirección:

MGO - Apartado 234, Maracaibo, o
Cabimas - Campo Mene Grande

MATRIMONIO ESPAÑOL para dormir en la casa.
Informe: Vivian Perez - Calle Tamanaco
